C/2025/3214

13.6.2025

Offentliggørelse af meddelelsen om en godkendt standardændring af produktspecifikationen for en geografisk betegnelse i henhold til artikel 5, stk. 4, i Kommissionens delegerede forordning (EU) 2025/27 [1]

(C/2025/3214)

MEDDELELSE OM GODKENDELSE AF EN STANDARDÆNDRING

(Artikel 24 i forordning (EU) 2024/1143)

»Graves«

PDO-FR-A1012 — AM 04 19.3.2025

1. **Produktets betegnelse**

»Graves«

2. **Type geografisk betegnelse**

☒ Beskyttet oprindelsesbetegnelse (BOB)

☐ Beskyttet geografisk betegnelse (BGB)

☐ Geografisk betegnelse

3. **Sektor**

☐ Landbrugsprodukter

☒ Vin

☐ Spiritus

4. **Land, som det geografiske område tilhører**

Frankrig

5. **Myndighed i medlemsstaten, der meddeler standardændringen**

Vinproducentforening for Graves og Graves supérieur.

6. **Klassificering som standardændring**

De franske myndigheder erklærer, at den indsendte ansøgning opfylder kravene i forordning (EU) nr. 1308/2013 og (EU) 2024/1143.

De ændringer, der foretages i denne produktspecifikation, er standardændringer i overensstemmelse med definitionen i artikel 24, stk. 4, i forordning (EU) 2024/1143. Disse ændringer betragtes ikke som EU-ændringer, jf. artikel 24, stk. 3, i forordning (EU) 2024/1143. Mere specifikt:

a) skal de hverken ændre betegnelsen eller betegnelsens anvendelse eller de produkter eller produktkategorier, der er omfattet af den geografiske betegnelse

b) der er en risiko for, at den tilknytning til det geografiske område, der er nævnt i enhedsdokumentet, ikke kommer i betragtning

c) medfører de ikke yderligere restriktioner for markedsføringen af produktet.

[1] Kommissionens delegerede forordning (EU) 2025/27 af 30. oktober 2024 til supplering af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2024/1143 med regler angående registreringen og beskyttelsen af geografiske betegnelser, garanterede traditionelle specialiteter og fakultative kvalitetsudtryk og om ophævelse af delegeret forordning (EU) nr. 664/2014 (EUT L, 2025/27 af 15.1.2025, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg_del/2025/27/oj).

7. **Beskrivelse af den eller de godkendte standardændringer**

1. *Tilføjelse af hvidvine med restsukker*

Vindyrkningssammenslutningen ønsker at fjerne den beskyttede oprindelsesbetegnelse »Graves supérieur« og lade fremstillingen af vine med restsukker, der i øjeblikket har denne betegnelse, indgå i betegnelsen »Graves«. Disse to betegnelser er i øjeblikket defineret i en enkelt produktspecifikation.

Denne ansøgning indebærer, at alle henvisninger til BOB'en »Graves supérieur« i produktspecifikationen, trækkes tilbage. De pågældende vine benævnes nu »hvidvine med restsukker«. Alle de produktionsbetingelser, der er fastsat for disse vine, opretholdes uden ændringer. En anmodning fra producentsammenslutningen om at annullere den beskyttede oprindelsesbetegnelse »Graves supérieur« vil blive fremsendt til Kommissionen.

Producentsammenslutningen ønsker at samle alle produkter på sit område under en enkelt betegnelse for at gøre sit udbud klarere og mindske forvirringen blandt forbrugerne. Produktionsbetingelserne for tørre hvidvine og rødvine med betegnelsen »Graves« er ikke blevet ændret.

Hvidvin med restsukker tilhører kategorien »vin« i overensstemmelse med forordning (EU) nr. 1308/2013.

Flere afsnit i enhedsdokumentet er blevet ajourført i overensstemmelse med denne ændring:

— Særlige ønologiske fremgangsmåder, berigelse: Tilføjelse af en beskrivelse af fremgangsmåden for berigelse af denne type vin.

— Beskrivelse af vinen/vinene: Tilføjelse af beskrivelsen af hvidvin med restsukker.

— Maksimale udbytter: Tilsætning af maksimale udbytter for hvidvine med restsukker.

— Yderligere betingelser.

2. *Manglende tærskelværdi og andre dyrkningsmetoder*

Det tilføjes i produktspecifikationen, at døde vinstokke skal fjernes fra parcellerne, og at det er forbudt at opbevare døde vinstokke på dem.

Følgende blev desuden tilføjet:

— Forbud mod kemisk ukrudtsbekæmpelse

— Krav om græsbevoksning

— Producenternes forpligtelse til at beregne deres behandlingshyppighedsindeks.

Formålet med disse ændringer er at opfylde samfundets forventninger og begrænse indvirkningen af forskellige former for input på biodiversiteten.

Disse ændringer har ingen indvirkning på enhedsdokumentet.

3. *Overgangsforanstaltninger*

Fjernelse af overgangsforanstaltninger fra produktspecifikationen, da de udløb i 2020.

Denne ændring berører ikke enhedsdokumentet.

4. *Mærkning*

Producentsammenslutningen foreslår at tilføje følgende bestemmelse til produktspecifikationen:

Fra og med 2026-høsten skal mærkningen af vinene være forsynet med den kollektive identifikator i overensstemmelse med bestemmelserne i det gældende charter, der er udarbejdet af Syndicat Viticole des Graves og stillet til rådighed for alle erhvervsdrivende.

Producentsammenslutningen mener, at identifikationen af betegnelsen udgør en stor udfordring for produkternes synlighed, betegnelsens omdømme og forbrugernes købeadfærd.

Den opfordrer til at indføre ensartede mærkningsregler for vine med betegnelsen »Graves« og til at anvende et charter, der fastlægger en obligatorisk kollektiv identifikator. Denne identifikator vil gøre det muligt at optimere kommunikationen og de kollektive foranstaltninger.

Benævnelsen af den større geografiske enhed er desuden blevet ændret til »Vin de Bordeaux« eller »Grand Vin de Bordeaux« i overensstemmelse med regional praksis.

Denne ændring berører de yderligere betingelser i enhedsdokumentet.

5. *Fjernelse af datoen for cirkulation mellem godkendte oplagshavere*

Datoen for cirkulation mellem godkendte oplagshavere udgår for at gøre det muligt at lade vinen cirkulere mellem alle erhvervsdrivende i området.

Enhedsdokumentet er ikke berørt heraf.

6. *Kontrolorgan*

Affattelsen af henvisningen til kontrolstrukturen er blevet gennemgået for at harmonisere affattelsen med andre produktspecifikationer. Denne ændring er alene redaktionel.

Kontaktoplysningerne for det nationale institut for oprindelse og kvalitet (Institut national de la qualité et de l'origine – INAO) er blevet opdateret.

Enhedsdokumentet er ikke berørt af denne ændring.

ENHEDSDOKUMENT

1. **Betegnelse(r)**

Graves

2. **Type geografisk betegnelse:**

BOB – beskyttet oprindelsesbetegnelse

3. **Kategorier af vinavlsprodukter**

1. Vin

3.1. *Kode i den kombinerede nomenklatur*

— 22 — DRIKKEVARER, ETHANOL (ETHYLALKOHOL) OG EDDIKE

2204 — Vin af friske druer, herunder vin tilsat alkohol; druemost, undtagen druemost henhørende under pos. 2009

4. **Beskrivelse af vinen/vinene**

1. *Ikkemousserende rødvin*

Rødvinene er fremstillet på en afbalanceret druesortbestand, hvor druesorten Cabernet Sauvignon N tilfører aromaer og struktur, druesorten Merlot N giver den duft og smidighed suppleret med druesorten Cabernet Franc N, Petit-Verdot N, Malbec N og Carménère N. De unge vine udviser aromaer af røde bær, der følges af krydrede og røgede noter. Disse elegante og strukturerede, fine og aromatiske vine udvikler sig harmonisk, og deres bouquet kan antage let røgede noter. Afhængigt af årgangen og hvor den stammer fra, når den sit højdepunkt efter mellem 5 og 10 år. Et totalt minimumsalkoholindhold udtrykt i volumen på 11 % og et totalt alkoholindhold udtrykt i volumen på 13,5 % efter berigelse. Malolaktisk gæring er obligatorisk for rødvin. Æblesyreindholdet må ikke overstige 0,30 g/l, og indholdet af gæringsdygtigt sukker skal være mindre end eller lig med 3 gram pr. liter.

De øvrige analytiske kendetegn for rødvine svarer til de grænser, der er fastsat i EU-lovgivningen.

Generelle analytiske karakteristika:

— Maksimalt totalt alkoholindhold (i % vol.): –

— Minimalt virkeligt alkoholindhold (% vol.) –

— Minimalt totalt syreindhold (i meq/l)

— Maksimalt indhold af flygtig syre (i meq pr. liter): –

— Maksimalt totalt svovldioxidindhold (i milligram pr. liter): –

2. *Ikkemousserende hvidvin, tør*

Hvidvinene er elegante og fyldige. De er lavet på druesorten Sémillon B og udvikler som regel blomsternoter og en naturlig græslighed, som ikke udelukker friskhed. Ved en sammenstikning med druesorten Sauvignon B, der giver friskhed og udtryk, og med druesorten Muscadelle B, der giver lette moskusnoter, udviser disse vine ofte blomster- og citrusnoter, der undertiden ledsages af eksotiske eller mentolnoter. Ved fadlagring, der undertiden anvendes, kan der efter nogle års lagring opnås fylde og kompleksitet. Et minimumsalkoholindhold udtrykt i volumen på 10,5 % og et totalt alkoholindhold udtrykt i volumen på 13 % efter tilsætning af gæringsdygtigt sukker på højst 4 g/l.

De øvrige analytiske kendetegn for tørre hvidvine svarer til de grænser, der er fastsat i EU-lovgivningen.

Generelle analytiske karakteristika:

— Maksimalt totalt alkoholindhold (i % vol.): –

— Minimalt virkeligt alkoholindhold (% vol.) –

— Minimalt totalt syreindhold: (i meq/l)

— Maksimalt indhold af flygtig syre (i meq pr. liter): 13,27

— Maksimalt totalt svovldioxidindhold (i milligram pr. liter): –

3. *Hvidvin med restsukker*

Hvidvinene med restsukker, der stammer fra de druer, som høstes overmodne og er høstet ved håndkraft i flere omgange, er struktureret omkring druesorten Sémillon B. Det giver afrundede, fyldige vine med gylden farve og aromaer af kandiseret frugt. Den mulige sammenstikning med druesorten Sauvignon B og druesorten Muscadelle B bringer friskhed. Vinene kan med fordel lagres nogle år, men kan også indtages unge. Minimumsalkoholindhold: 13,5 %. Virkeligt minimumsalkoholindhold: 12 %. Indhold af gæringsdygtigt sukker efter berigelse: 34 gram pr. liter eller derunder.

De øvrige analytiske kendetegn for hvidvine med restsukker svarer til de grænser, der er fastsat i EU-lovgivningen.

Generelle analytiske karakteristika:

— Maksimalt totalt alkoholindhold (i % vol.): –

— Minimalt virkeligt alkoholindhold (% vol.) –

— Minimalt totalt syreindhold: –

— Maksimalt indhold af flygtig syre (i meq pr. liter): 25

— Maksimalt totalt svovldioxidindhold (i milligram pr. liter): –

5. **Vinfremstillingsmetoder**

5.1. *Særlige ønologiske fremgangsmåder*

1. Beplantningstæthed og -afstand

Dyrkningspraksis

Beplantningstætheden er mindst 5 000 vinstokke pr. ha. På disse vinmarker må afstanden mellem rækkerne ikke overstige 2 meter, og afstanden mellem vinstokkene i en planterække må ikke være under 0,80 meter.

2. Regler for beskæring af vinstokkene

Dyrkningspraksis

Beskæringen foretages senest på det udviklingsstadium, hvor bladene er udfoldede (Lorenz-stadium 9). Vinplanterne beskæres på følgende måder med højst tolv skud pr. plante:

— kort sporebeskæring (korte grene) eller lang sporebeskæring (lange grene)

— kort sporebeskæring med to kordoner eller vifteformet med fire arme.

3. Kunstvanding

Dyrkningspraksis

Ved produktion af rødvin og hvidvin må der kun vandes i vinplantens vækstperiode, når der er vedvarende tørke, eller hvis tørken hindrer vinplantens normale fysiologiske udvikling og druens rette modning.

4. Berigelse

Særlig ønologisk fremgangsmåde

Anvendelse af subtraktive berigelsesteknikker er tilladt for rødvine indtil en koncentrationsgrad på 15 %.

Efter berigelsen må rødvinenes totale alkoholindhold i volumenprocent ikke være højere end 13,5 %.

Efter berigelsen må hvidvinenes totale alkoholindhold i volumenprocent ikke være højere end 13 %.

For hvidvine med restsukker må berigelse ved hjælp af tørsukring eller koncentreret rektificeret druemost ikke bevirke, at det totale alkoholindhold i volumen efter berigelsen overstiger 15 %. Berigelse ved hjælp af delvis koncentrering af den most, der er bestemt til vinfremstillingen, er tilladt op til en koncentration på 10 % af den således berigede mængde. Dette kan gøre det muligt at forøge det totale alkoholindhold til 19 % vol.

5.2. *Maksimale udbytter*

1. Rødvin

65 hektoliter pr. hektar

2. Hvidvin

68 hektoliter pr. hektar

3. Hvidvin med restsukker

48 hektoliter pr. hektar

6. **Afgrænset geografisk område**

Druehøsten, fremstillingen, forarbejdningen og lagringen af vinen finder sted i følgende kommuner i departementet Gironde på grundlag af den officielle geografiske kodeks af 26. februar 2020: Arbanats, Ayguemorte-les-Graves, Beautiran, Bègles, La Brède, Budos, Cabanac-et-Villagrains, Cadaujac, Canéjan, Castres-Gironde, Cérons, Cestas, Eysines, Gradignan, Guillos, Le Haillan, Illats, Isle-Saint-Georges, Landiras, Langon, Léogeats, Léognan, Martillac, Mazères, Mérignac, Pessac, Podensac, Portets, Pujols-sur-Ciron, Roaillan, Saint-Médard-d'Eyrans, Saint-Michel-de-Rieufret, Saint-Morillon, Saint-Pardon-de-Conques, Saint-Pierre-de-Mons, Saint-Selve, Saucats, Talence, Toulenne, Villenave-d'Ornon, Virelade samt den del af det område, der hører under kommunen Coimères, som svarer til afsnit A, benævnt Herrères, side 1 i matrikelbogen (omarbejdet kort for 1934), der er attesteret i overensstemmelse med det originale kort (plan minute de conservation) den 5. november 2010.

7. **Primære druesorter**

Cabernet Franc N

Cabernet-Sauvignon N

Carmenère N

Cot N – Malbec

Merlot N

Muscadelle B

Petit Verdot N

Sauvignon B – Sauvignon blanc

Sauvignon gris G – Fié gris

Semillon B

8. **Tilknytning til det geografiske område**

Det geografiske område for den beskyttede oprindelsesbetegnelse »Graves« består af en ca. 10 kilometer bred stribe langs venstre bred af Garonne-floden, der strækker sig mod nord til Bordeaux og mod sydøst til Langon.

Som det franske navn antyder, består området i »Graves« af rullesten, småsten, mere eller mindre grovkornet grus, sand blandet med silt og ler, som undertiden hviler på kalksten, men oftest på rent sand eller al (klastisk sand, der indeholder jernpartikler) eller ler. Området strækker sig over 43 kommuner i departementet Gironde.

Jorderne er opstået i løbet af en lang, kompleks geologisk historie, der er tæt forbundet med Garonne-flodens opståen, ændringerne af dens forløb og de efterfølgende istidsperioder under kvartærtiden. I disse perioder eroderede gletsjerne fra Pyrenæerne dalene, hvorved der dannedes samlinger af stenstykker, som floderne senere har ført med til regionen Bordeaux. Af disse på hinanden følgende aflejringer er der kun rester tilbage i form af højderygge af alle størrelser og typer af grus.

De jorder, som siden da er opstået, er på grund af det høje indhold af småsten og rullesten meget gennemtrængelige. Selv om det ikke kun er disse marker, der er meget karakteristiske for »Graves«, udgør de strukturen og er udslagsgivende for billedet af vinenes fortræffelighed. Hældningerne fremmer vandets afløb og sørger for en fuldstændig overfladedræning, der i øvrigt understøttes af et omfangsrigt hydrografisk net af små vandløb, der munder ud i Garonne-floden. Der er tale om jorder, hvor vandforsyningen til vinplanterne er stærkt reguleret.

På vindyrkningsarealerne hersker et særligt, gunstigt klima, eftersom det mod vest beskyttes mod storme takket være fyrreskoven, der har en vigtig temperaturregulerende funktion, mod stærk hede og for meget fugtighed takket være en naturlig lufttilførsel og luftbevægelse på grund af Garonne-flodens nærhed og dermed begunstiges af havets påvirkning, som mildner frosten om foråret. Vindyrkningslandskabet i dette område, som består af bløde skråninger, hvor de lyse og glatpolerede rullesten reflekterer lyset på druerne, er beliggende mellem floden og fyrreskovene.

I regionen Graves har de fine hvide og røde bordeauxvine deres oprindelse, og her er opstået metoder, som den dag i dag stadig anvendes. Vinplanterne, som dyrkes i et kystklima, har siden det 17. og 18. århundrede skullet støttes ved opbinding på stolper. Senere blev espalierbeskæringen og en streng beskæringsmåde alment udbredt for at sikre en jævn fordeling af druerne og for at fotosyntesen i bladoverfladen er tilstrækkelig for en optimal modning af druerne.

I overensstemmelse med traditionen, som allerede var nedskrevet i dekret af 4. marts 1937 om fastlæggelse af den kontrollerede oprindelsesbetegnelse »Graves«, omfatter det parcelområde, der er afgrænset til druehøst, de parceller, der er kendetegnet ved en naturlig dræning, enten gennem deres dræningskvalitet eller deres beliggenhed på en højderyg eller en skråning. Undtaget er de områder, som i geografisk eller topografisk henseende ligger langt fra Garonne-floden, eller som er omsluttet af skov (der hindrer cirkulation af de kolde luftmasser), og som er udsat for frost om foråret.

De tydeligt afgrænsede parceller muliggør en optimal udvikling for de lokale druesorter, der i tidens løb er blevet udvalgt på grund af deres holdbarhed og ældningsevne, da disse produkter skal transporteres over store strækninger.

De stenede, varme og lidet frugtbare jorder i området sætter naturlige begrænsninger for produktionen af rødvine, men muliggør alligevel en optimal modning for druesorterne Cabernet-Sauvignon N og Merlot, der også begunstiges af varmereguleringen, der sikres af Garonne-flodens nærhed. De vine, der produceres, udviser en god struktur og gennemgår den modning og smagsudvikling, der er nødvendig for deres opbygning, før de udbydes til forbrugerne.

De mere sandede jorder eller jorder med en leret struktur egner sig bedre til produktion af hvidvine fra området med oprindelsesbetegnelsen, navnlig vin af druesorterne Sauvignon B og Sémillon B, som giver dem friskhed og finesse og blomsteragtige noter og frugtighed.

For at høsten skal blive tilstrækkelig stor og samtidig ikke overbelaste vinstokkene og for at fremme modningen og en optimal koncentration af druerne, er minimumsplantetætheden høj.

Den kontrollerede oprindelsesbetegnelse »Graves« er blevet internationalt kendt takket være en unik jordbeskaffenhed og geografisk beliggenhed, herunder nær havnen i Bordeaux, hvor der tidligere foregik en omfattende handel for at markedsføre vinen over hele verden.

9. **Andre vigtige betingelser (emballering, mærkning, supplerende krav)**

Område i umiddelbar nærhed

Retsgrundlag:

National lovgivning

Type supplerende betingelse:

Undtagelse vedrørende produktion i det afgrænsede geografiske område

Beskrivelse af betingelsen:

Området i umiddelbar nærhed, som er genstand for undtagelsen vedrørende fremstilling, forarbejdning og lagring af vinene, omfatter følgende kommuner i departementet Gironde på grundlag af den officielle geografiske kodeks af 26. februar 2020: Barsac, Béguey, Bieujac, Bommes, Cadillac, Fargues, Langoiran, Loupiac, Le Pian-sur-Garonne, Preignac, Rions, Saint-Loubert, Saint-Maixant, Saint-Pierre-d'Aurillac, Sainte-Croix-du-Mont, Sauternes og den del af kommunen Castets et Castillon, der svarer til området i den tidligere kommune Castets-en-Dorthe, før den blev lagt sammen med Castillon-de-Castets den 1. januar 2017.

Større geografisk enhed

Retsgrundlag:

National lovgivning

Type supplerende betingelse:

Supplerende bestemmelser vedrørende mærkning

Beskrivelse af betingelsen:

På etiketten på vine, der er omfattet af den kontrollerede oprindelsesbetegnelse, kan den større geografiske enhed »Vin de Bordeaux« eller »Grand Vin de Bordeaux« præciseres.

De skrifttegn, som anvendes for denne større geografiske enhed, må hverken i højden eller bredden være større end to tredjedele af størrelsen af de skrifttegn, som anvendes i den kontrollerede oprindelsesbetegnelses navn.

Angivelse af sukkerindhold

Retsgrundlag:

National lovgivning

Type supplerende betingelse:

Supplerende bestemmelser vedrørende mærkning

Beskrivelse af betingelsen:

Hvidvinene præsenteres med en angivelse svarende til det gæringsdygtige sukkerindhold (glukose + fruktose) i vinen som fastsat i EU-bestemmelserne.

Kollektiv identifikator

Retsgrundlag:

National lovgivning

Type supplerende betingelse:

Supplerende bestemmelser vedrørende mærkning

Beskrivelse af betingelsen:

Fra og med 2026-høsten skal mærkningen af vinene være forsynet med den kollektive identifikator i overensstemmelse med bestemmelserne i det gældende charter, der er udarbejdet af Syndicat Viticole des Graves og stillet til rådighed for alle producenterne.

Link til produktspecifikationen

https://info.agriculture.gouv.fr/boagri/document_administratif-9297c0a9-87a6-466b-ad0e-c7d12f75277d